

PARISH OF OUR LADY OF GUADALUPE

LAKEWOOD, NEW JERSEY 08701

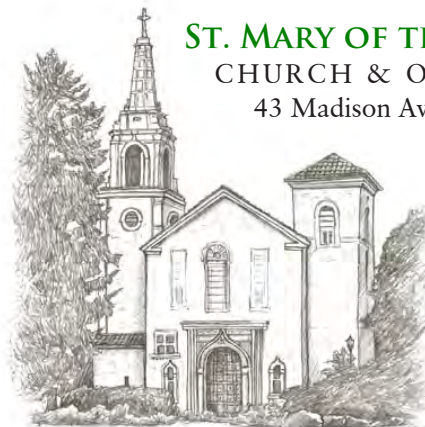
FOURTH SUNDAY OF LENT - MARCH 27, 2022

One Parish Family with three sites for worship...



ST. ANTHONY CLARET

780 Ocean Avenue



**ST. MARY OF THE LAKE
CHURCH & OFFICE**

43 Madison Avenue



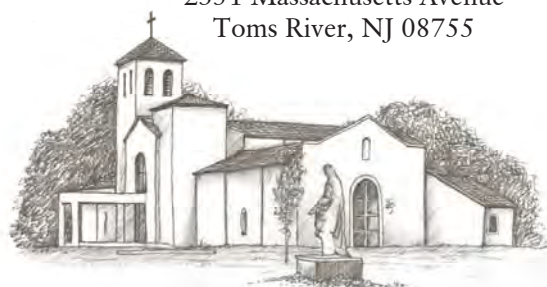
HOLY FAMILY CHURCH

1139 East County Line Road

WELCOME
BIENVENIDOS
WITAMY

CEMETERY & MAUSOLEUMS

2351 Massachusetts Avenue
Toms River, NJ 08755



PARISH OFFICE

Phone

732-363-0139
732-367-8486

Fax

732-367-8804
732-367-0460

Email

Parish@olglakewood.org

SML OFFICE HOURS / SAC HORARIO DE OFICINA

SML Monday-Friday 9am - 4pm
SAC Lunes a Viernes 9am - 5pm

CELEBRATING EUCHARIST / SANTA MISA / MSZA ŚWIĘTA

Sunday obligation Masses at / las misas de obligación
en / Niedzielne Msze św. w

HOLY FAMILY

SATURDAY / SABADO / SOBOTA VIGIL
4:00 pm (*English / Inglés / Angielski*)

SUNDAY / DOMINGO / NIEDZIELA
8:00 am (*English / Inglés / Angielski*)
12:30 pm (*Spanish / Español / Hiszpański*)
3:00 pm (*Spanish / Español / Hiszpański*)

ST. ANTHONY CLARET

SATURDAY / SABADO / SOBOTA VIGIL
5:00 pm (*Spanish / Español / Hiszpański*)

SUNDAY / DOMINGO / NIEDZIELA
10:30 am (*Spanish / Español / Hiszpański*)

ST. MARY OF THE LAKE

SUNDAY / DOMINGO / NIEDZIELA
9:30 am (*Polish / Polaco / Polski*)
11:30 am (*English / Inglés / Angielski*)

DAILY / DIARIA / W TYGODNIU

St. Mary of the Lake - 9:00 am
(*English / Ingles / Angielski*)

St. Anthony Claret - 7:00 pm
Martes a Viernes / Tuesday-Friday /
Wtorek-Piątek
(*Spanish / Español / Hiszpański*)

CLERGY / SACERDOTES / DUSZPASTERSTWO

Rev. Guilherme Andrino, S.V.D., Pastor

Rev. Pedro L. Bou, S.V.D.,

Rev. Pelagio Calamba Pateño, Jr., S.V.D

Rev. Jan Pastuszcak, S.V.D.

Deacon Victor Gómez

Deacon Bill Malone, WMalone7@optonline.net

Deacon Sil Galvan, DeaconSil@comcast.net

Deacon Jim McGrath

Deacon Jack Cullinane, jpcull38@gmail.com

Deacon David O'Connor, Director of Cemeteries
Dioceses de Trenton 732-363-0139 ext. 313

Faith Formation & Religious Education:

732.363.3043 fromprep@olglakewood.org

OUR LITURGY

**PLEASE SEE THE FRONT COVER FOR OUR WEEKEND
MASS SCHEDULE**

CONFESSIONS IN ST. ANTHONY CLARET:

**Confessions Saturday at 4PM
before the 5 pm Mass in St. Anthony Claret.**

CONFESSIONS IN ST. MARY OF THE LAKE:

**Thursdays there are confessions in Polish &
English from 3:30pm to 4:30pm and from
6pm to 7pm.**

**At 7pm in Polish, a Novena to Our Lady of
Perpetual Help followed by Mass in Polish.
Every Friday – 8AM (English)**

MINISTRY TO THE SICK

At the present time, Priests are being permitted to come
for anointing of the sick at the hospitals and Nursing
Homes. Please call the rectory

FOR INFORMATION

Please visit our Parish website and our new parish
Facebook page.

at Our Parish Website:

<https://olglakewood.org/>

Our Parish Facebook Page

[https://www.facebook.com/
@ourladyofguadalupealakewood/](https://www.facebook.com/@ourladyofguadalupealakewood/)

Our Parish Instagram Handle is

@OLGLakewoodNJ

Our Parish Twitter Handle is

@OLGLakewoodNJ

Our Parish Youtube Channel

[https://www.youtube.com/channel/Our lady of
Guadalupe parish NJ](https://www.youtube.com/channel/Our lady of Guadalupe parish NJ)

We Keep in our Prayers

Those who are sick and shut-in:

Michael & Kathy Matta; Leslie Fagan; Brendan Lynch; Eva Uyar; Frances Szala; Cecilia D'Agostin; George Huss; Jim & Shirley Prato; Emily Lucas; Mary Anne Grandinetti; Patricia Kerod; Maggie Wright; Donna Schaefer; Kathleen Pinto; Rudy & Grace Ziadie; John Fossa; Ann Marie Ziadie; Lavina Gelpi; David Merkel; Helen Fertitta; John Kerod; Louis Gelpi; DeMaris Miranda; Josephina Dorn; Anthony DeVito; Marty Rozensweig; Bob Caruso; Marie Bohacik; Eugene Doyle; Thomas Lorenc; Anna & Juan Rivera; Ken & Natalie; Peter Rodriguez; Josephine Babinec; Sister Gloria Barone; RTF; Kevin Bain; Julianna Doerr; Joseph Paci; Mary Ann Conti; Regina Mayer; Brian Mayer; William; Agnes "Cissy" Mayer; Ryan Ruane; Bobby Prato; Kathleen Kohan; Dolores Urcinole; Nikolas Picchieri; Linda Conover; Joseph and Jerry DeMartinez; Milania Jayda Rodriguez; Anna Lesniak; James McDonnell; Hanna McCabbe; Silverius Galvan; Curt Conway; Jane Rose; Frances Ierubino; Lydia Digiola; Jack McElhinney; John Corney; Bobby, John Gatti, Jack, Silva Rudel, Marc Ribaud, Shtjefen Gjoni, Prena Gjoni

We pray for all the deceased of our parish family:

Junior Anthony Gonzalez, Nicanora Mujica Vargas, Richard Kolodziej, Captain Joseph Goertz, William Cruz, Lisa Parente, Sean Brennan, Teresa Lewandowska, Delia Walsh, Theresa McEvoy, Gary Boylan, Howard Scott, Jr., Scott Stebbins, Ernest Borghese, Jesus Uribe, Marie Barasa, Theodore McDonald, David Stokes, Margaret O'Rourke, Edward Connors, Leonard Iovelli, George Flora, Nestor Morales Cruz, Joseph Mercante, Chester Burns, Raul Hernandez, Piotr Osinski, Jeffery Serrano, David F. Ryerson -Giblin, Robert Holton, III, Gary Hayes, Michael Hegedus, Blanche Lombardi, Junialis A Vargas Ramos, June Weisneck, Rita Stelmach, Anna Vaccarino, Hilda Dominguez, Vincent Manco, Pedro Mujica, Frank Mulroony, William Yuskowicz, Betty Bonfiglio, Theresa Clayton, Muriel Matta, Margaret Flynn, Mia Moran Santamaria, Mary DiBella, June Connolly, Washington Gueho, Elsa Padula, Mayor Palacios, Angelica Maddalena, Lucien Audain, Jr., Pauline Gorbe, Joan Kelly, Juan Bermudez, Anthony LaSala, Catherine Freeman, Pedro Delvalle, Kevin Glass, Vincent Manco, Robert Hedden, Robert Brennan, Joseph Migliore, Donald Rappoccio, Kathy DeToma, Hedwig Pavlik, Madeline Smith, David Burns, Giovanna Buquicchio, Michael Prendergast, Rita Ferguson

Those serving in the Armed Forces:

Charles Misura; Patrick Liam McKerry; Megan Navarro; Luiz Maurina; Colleen McEntegart



WEEKLY REFLECTION FROM OUR PASTOR

“May the darkness of sin and night of unbelief vanish before the light of the Word and the spirit of grace, and may the heart of Jesus live in the hearts of all. (St. Arnold Janssen)”

Dear Brothers and Sisters,

Today's gospel teaches us that Jesus is the “light” who came to illuminate the path of humankind. The “blind man” in our history is a symbol of all men and women who live in darkness, deprived of the “light”, prisoners of those chains that prevent them from reaching the fullness of life.

The scripture of today makes connection with those students of RCIA who are preparing to receive their sacraments on the Easter Vigil. It tells them and tells us that we are called to come out of our darkness/sins and live in the light, which is Jesus himself (from Jesus comes the gift of life in its fullness), we are called to open our eyes to our faith.

The Gospel also teaches us that many times those who are excluded from the religious circles have a better understanding than many who go to church every day. It means that we should never take it for granted. Because we go to church, pray daily, etc., it does not mean we know Jesus very well. We could be the blind ones if our heart is not centered in the words of Jesus.

This gospel represents in some way the journey of our catechumens and candidates. Their encounter with Jesus as the light for their faith. Following Jesus is coming out of our blindness and having a clear vision of our faith.

The world/society generates many situations of darkness/blindness (Selfishness, exploitation, violation of human rights, prejudice, racism, greed, envy, adultery, vengeance, lies, wars, fundamentalism, ethnocentrism, intolerance, corruption, injustice, sufferings due to the pandemic etc.

Jesus calls us to light, calls us to go against the wave, to renounce those sins that makes us slaves and come to the light which makes us free and brings us full life, most of the time what we need to be healed for our blindness is to act with love and mercy.

The word of God invites us, in this season of Lent, to a process of renewal that leads us to leave everything that alienates us, oppresses us – basically, everything that prevents the “light” of God from shining in us. This is one of the steps we must take to fully celebrate the resurrection of our Lord in two weeks from today.

In our Parish there are many people who are also light to others, people who go beyond their way to make sure their brothers and sisters are well taken care of. (such as the members of Saint Vincent DePaul, Interfaith Hospitality Network, John Paul XXIII, etc). People who have heard the voice of Jesus and share it with the community. People who help to heal the blindness and darkness of our society. I have been visiting all the ministries and organizations of our Parish to record a short video to post on our webpage about their work/mission, and it amazes me the amount of good things we offer in our parish. I strongly recommend you visit our webpage and click on the tabs of our ministries and organizations and watch the videos, you will be surprised with so much going on and also so many opportunities for you to be part of it. Thanks to those who are already making it happen.

Blessings to all.

Please pray for me and be sure of my prayers for you.

In all kindness your brother in the Lord
Fr. Guilherme A. Andrino, SVD

WEEKLY READINGS / LECTURAS SEMANALES / CZYTANIA NA NADCHODZĄCY TYDZIEŃ

Readings for the week of March 27, 2021

Sunday, Domingo, Niedziela: 1 Sm 16:1b, 6-7, 10-13a; Ps 23: 1-3a, 3b-4, 5, 6; Eph 5:8-14; Jn 9:1-41

Monday, Lunes, Poniedziałek: Is 65:17-21; Ps 30:2 and 4, 5-6, 11-12a and 13b; Jn 4:43-54

Tuesday, Martes, Wtorek: Ez 47:1-9, 12; Ps 46:2-3, 5-6, 8-9; Jn 5:1-16

Wednesday, Miércoles, Środa: Is 49:8-15; Ps 145:8-9, 13cd-14, 17-18; Jn 5:17-30

Thursday, Jueves, Czwartek: Ex 32:7-14; Ps 106:19-20, 21-22, 23; Jn 5:31-47

Friday, Viernes, Piątek: Wis 2:1a, 12-22; Ps 34:17-18, 19-20, 21 and 23; Jn 7:1-2, 10, 25-30

Saturday, Sábado, Sobota: Jer 11:18-20; Ps 7:2-3, 9bc-10, 11-12 ;Jn 7:40-53

Next Sunday, Domingo, Niedziela: Ez 37:12-14; Ps 130:1-2, 3-4, 5-6, 7-8; Rom 8:8-11; Jn 11:1-45

STATIONS OF THE CROSS



Wednesday evenings at
7:30pm in St. Anthony Claret in
Spanish

Friday mornings 9:30am
in St. Mary of the Lake in English

Friday evenings at 7:00pm
in St. Mary of the Lake in Polish

VOICES FOR UKRAINE FUNDRAISING BENEFIT

Today, Sunday, March 27, 2022,
from 12:00 P.M. - 6:00 P.M.



Sight & Sound Trip

This Wednesday, March 30th



MASS INTENTIONS / INTENCIONES DE LA MISA / INTENCJE MSZALNE

Monday / Lunes / Poniedziałek, March 28

9:00 am Patricia, Maria, and Ela Tokarski,
+Dorotea Ballesteros

Tuesday / Martes / Wtorek, March 29

9:00 am + Joseph Migliore, Sr.

7:00 pm + Pablo Mendez Perez

Wednesday / Miércoles / Środa, March 30

9:00 am + Elsa Padula

7:00 pm + Pablo Mendez Perez

Thursday / Jueves / Czwartek, March 31

9:00 am + Joseph Lanzetta

7:00 pm + Pablo Mendez Perez

7:00 pm O Boże Błogosławieństwo i opiekę
Matki bożej Nieustającej pomocy dla Doroty i
Wojtka w dniu urodzin

Friday / Viernes / Piątek, April 1

9:00 m + Donald Rappoccio

7:00 pm Por todos nuestros difuntos

7:30 pm Wszyscy Zmarli z Parafii

Saturday / Sabado / Sobota, April 2

9:00 am + Doris DeLuca, +Frank Serpico

4:00 pm Socorro Macion

5:00 pm + Rufina Campos Candia

Sunday / Domingo / Niedziela, April 3

8:00 am + Steven Haas

9:30am + Krzysztof Kuśmierczyk, + Jarosław
Madejski, + Mary Walachowsky i
Edward Walachowsky

10:30 am + Ambrosia Hernandez

11:30 pm +Robert Ventolo, + David Watson

12:30 pm Por todos nuestros difuntos

3:00pm Por todos nuestros difuntos

Monday, March 28 to Sunday, April 3

Bread and Wine

+ Krzysztof Kuśmierczyk

Sanctuary Light at St. Mary of the Lake

Wanda i Józef Skóra

Vigil Lamp at the Blessed Mother Altar

+ Pauline Wittman

Vigil Lamp at the Saint Joseph Altar

W Intencji Bogu Wiadomej

+ Irena Rutkowska i + Igoz Kološkin

Vigil Lamp at the Sacred Heart Altar

O Boże Błogosławieństwo i opiekę Matki
bożej Nieustającej pomocy dla Doroty i Wojtka w dniu
urodzin

Also Available:

Sanctuary Light at HF, and SAC



PARISH JOURNAL

SACRIFICIAL GIVING

The Sunday collection for March 12 & 13, 2022

Sat. 4 pm Mass \$ 747.00

Sat. 5 pm Mass \$ 1,273.00

Sun. 8:00 am Mass \$ 1,077.00

Sun. 9:30 am Mass \$ 630.00

Sun. 10:30 am Mass \$ 1,929.00

Sun. 11:30 am Mass \$ 980.00

Sun. 12:30 pm Mass \$ 1,739.00

Sun. 3 pm Mass Mass \$ 1,184.00

Online Contributions \$ 1,160.00

SML Daily Mass 9 am \$ 26.00

SAC Daily Mass 7 pm \$ 785.00

Other Collections—All Churches

Ash Wednesday \$ 10.00

Black and Native American Mission \$ 94.00

Candles \$ 237.00

Total \$ 11,871.00

Thank you for your continued support & generosity!

SCHEDULE OF EXTRA COLLECTIONS

STEWARDSHIP, A WAY OF LIFE

- ◆ Today, March 27—Catholic Relief Services
- ◆ April 3—Mother's Day Novena
- ◆ April 10—Easter Flowers
- ◆ April 15—Good Friday

Please checks payable to:

Parish of Our Lady of Guadalupe-

THE ANNUAL CATHOLIC APPEAL GOAL: \$50,000.00

OUR PARISH HAS PLEDGED: \$12,835.00

(26% OF GOAL)

PAID: \$9,973.00

TOTAL DONORS: 93

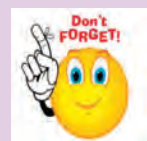
TOTAL GIFTS: 96

AVERAGE GIFT: \$133.70

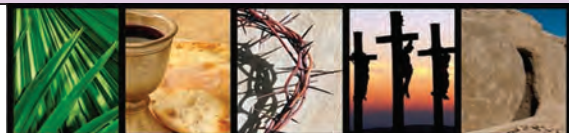


INSTRUCTIONS FOR PARISH GIVING ONLINE :

1. Go to <https://olglakewood.org/>
2. On the home page click on the Parish giving image.
3. Register your information for an account in the parish giving site (you will need an active email account and a bank routing number or credit card number)
4. Click on Schedule New Contributions
5. To donate to a specific collection click on Food Pantry, or Father's Day, etc. To watch a How to video go to the link: <https://youtu.be/HQQ23eTt1fA>



PARISH COMMUNITY



HOLY WEEK SCHEDULE

April 10th –Palm Sunday (All Palm Sunday Masses according to the Regular Mass Schedule)

- Saturday: 4pm English (Holy Family)
5pm Spanish (St. Anthony Claret)
- Sunday: 8am English (Holy Family)
9:30am Polish (St. Mary of the Lake)
10:30am Spanish (St. Anthony Claret)
11:30am English (St. Mary of the Lake)
12:30 pm Spanish (Holy Family)
3pm Spanish (Holy Family)

April 14th – Holy Thursday

- 5:30pm Spanish (St. Anthony Claret)
- 6:00pm English (St. Mary of the Lake)
- 7:30pm Bilingual (Holy Family)
- 8:00pm Polish (St. Mary of the Lake)

Adoration 9 until Midnight (in St. Mary of the Lake and Holy Family)

April 15th – Good Friday

- 3:00pm English (Holy Family)
- 5:00pm Spanish (St. Anthony Claret)
- 7:00pm Spanish (Holy Family)
- 8:00pm Polish (St. Mary of the Lake)

April 16th - Holy Saturday

- 4:00pm English (Holy Family) with Georgian Court RCIA
- 5:00pm Spanish (St. Anthony Claret)
- 8:00pm Spanish (Holy Family) with RCIA
- 8:00 pm Polish (St. Mary of the Lake)

April 17th - Easter Sunday (All Easter Sunday Masses according to the Regular Mass Schedule)

- Sunday: 8am English (Holy Family)
- 9:30am Polish (St. Mary of the Lake)
- 10:30am Spanish (St. Anthony Claret)
- 11:30am English (St. Mary of the Lake)
- 12:30pm Spanish (Holy Family)
- 3pm Spanish (Holy Family)

PILGRIMAGE TO ST. JUDE

Please join us for a spiritual pilgrimage to St. Jude in Baltimore Maryland, on May 10. We will have a private Mass with Fr. Pedro Bou., SVD and a tour to follow at the shrine. Your afternoon will be free to shop at the inner harbor and have lunch. The bus will leave promptly at 8:30 am from St. Mary of the Lake lower parking lot and return around 7pm. The cost for this is \$55. Any questions please call Josette or Cori.



Vocation Views

March 27 – Fourth Sunday of Lent

A Vocation View: God welcomes us home with extravagant love. Let the call to holiness draw you home into a deeper relationship with God.



DIVINE WORD MISSIONARIES and SISTER SERVANTS OF THE HOLY SPIRIT 800-553-3321

Employment Opportunities

Job Posting – Immediate Hire!

The Diocese of Trenton Catholic Cemeteries is looking for a full-time Administrative Assistant. This position will be based at St. Anne's cemetery in Wall Township. The ideal candidate will have 3+ years of office based experience, be proficient in Microsoft applications, and have an outstanding customer service focus. Please submit your resume' to Mrs. Marybeth Montgomery, Associate Director of Catholic Cemeteries by email: cemeteryteam@dioceseoftrenton.org.

Job Posting – Immediate Hire!

The Diocese of Trenton Operation Service division is looking for a full-time Grounds/Building maintenance person. This position will be based at one of the Diocese of Trenton managed Catholic Cemeteries in Ocean or Monmouth County. The ideal candidate will have 5+ years of building and ground maintenance. Trade skills a plus! Please submit your resume' to Mr. Mark Peragino, Associate Director of Operation Services by email: cemeteryteam@dioceseoftrenton.org

Job Posting – Seasonal Full Time Team Members (April – October)

The Diocese of Trenton Operation Service division is looking for seasonal full time lawn maintenance team members. This position will be based at one of the Diocese of Trenton managed Catholic Cemeteries in Ocean or Monmouth County. The ideal candidate will have a strong work ethic and able to work in a team environment. Please submit your resume' or contact information to Mr. Mark Peragino, Associate Director of Operation Services by email: cemeteryteam@dioceseoftrenton.org

WISH LIST

Dear Parishioners,
We, the priests, are often told, "if there is anything that you need," that they are willing to help. We are grateful for those who are willing to donate. Below we have composed a list of items & small projects that require attention. You can donate to any of these items / projects- through a partial donation or in full.



Thank you for your support and generosity.

Parish Needs:

	Cost	Collected
The Bells at the Churches	\$9,000	Pending
Security Cameras (3 sites)	\$3,000	\$3,000
Streaming Masses Equipment	\$2,000	\$2,500
Light Post Parking Lot (SAC)	\$5,000	\$2,046.67
New Parish Signs (3 Sites)	\$50,000	\$2,046.66
Roofing Issues (SML & HF)	\$15,000	\$2,046.67
OLG Picture Portrait HF	\$1,500	\$1,500

Total: \$85,500 \$13,140

The parish signs will be a project that will take some time to complete because of the cost. Some parishioners have already donated and because of their generosity we already completed some projects while other donations have been split among several projects.

OUTREACH

Saint Vincent de Paul Society (SVdP) Food pantry
hours: 9:30 AM to 12:30 PM Thursday and Saturday.

Saint Vincent de Paul Society is looking for **VOLUNTEERS** to help at the pantry on Thursdays and Saturdays from 9:15 am to 12:30 pm. Can you spare 3 hours a month to help us help our neighbors? (We especially need your help if you are bilingual.) If you wish to volunteer please **contact Nancy at 732-275-7199**.

We appreciate all the generous support for our brothers and sisters in need each month. At present, our pantry still faces unprecedented needs. If you have food donations you can drop them off in the bin when you go to Mass or at the Pantry (trailer's in the Lower parking lot at Saint Mary's Church) on Thursday or Saturday between 9:30am and 12 Noon. All donations will be gratefully accepted. Monetary donations are also appreciated.

For those seeking financial aid: !! Help is here for Rent and Utilities!! Call the SVDP Hotline for assistance, 732-534-9375 or visit us at the pantry on Thursday from 9:30—12:30.



VOICES FOR UKRAINE `BENEFIT

Sunday, March 27, 2022,
from 12:00 P.M. - 6:00 P.M.

Performances throughout the day will include such artists as The Polish School, The Wag, Bally Haunis, JT Bowen, local Ukrainian Churches, Daly Irish Dance, Friendly Sons of the Shillelagh, Lakewood Police Department Honor Guard, Lakewood Fire Department, and too many others to list.

Tickets: \$20.00 Entry Fee with Unlimited, All-Day Access to the Show. Concessions, Bar and Food Trucks Available Throughout the Day.

Event Memorabilia Will Be Sold

All Ticket Proceeds to Benefit the Following Organizations:

Congregation of the Most Holy Redeemer (C.Ss.R.),
Province of Lviv, Ukraine

Ukrainian Humanitarian Fund
Agudath Israel of America

If you want To Donate:

- Please visit www.strand.org
- Click the DONATE button

- In Notes, make sure to indicate your donation is for
"Voices for Ukraine"

Come Stand Together As We Express Our Solidarity For
The Ukrainian People,
As The Voices For Ukraine

ANUNCIOS PARROQUIAL



SEMANA SANTA - EL TRIDUO PASCUAL

10 de Abril – Domingo de Ramos de la Pasión del Señor

(Todas las Misas de Domingo de Ramos sigan el Horario Regular de Misas)

- Sabado: 4pm Inglés (Sagrada Familia)

5pm Español (San Antonio Claret)

- Domingo: 8am Inglés (Sagrada Familia)

9:30am Polaca (Santa Maria del Lago)

10:30am Español (San Antonio Claret)

11:30am Inglés (Santa Maria del Lago)

12:30pm Español (Sagrada Familia)

3pm Español (Sagrada Familia)

14 de Abril – Jueves Santo

5:30pm Español (San Antonio Claret)

6:00pm Inglés (Santa Maria del Lago)

7:30pm Bilingüe (Sagrada Familia)

8:00pm Polaca (Santa Maria del Lago)

Adoración 9 hasta la medianoche (Santa Maria del Lago y Sagrada Familia)

15 de Abril – Viernes Santo

3:00pm Inglés (Sagrada Familia)

5:00pm Español (San Antonio Claret)

7:00pm Español (Sagrada Familia)

8:00pm Polaca (Santa Maria del Lago)

16 de Abril - Sábado de Gloria

4:00 pm Inglés (Sagrada Familia) con las
RCIA de Georgian Court

5:00pm Español (San Antonio Claret)

8:00pm Español (Sagrada Familia) con las
RCIA

8:00 pm Polaca (Santa Maria del Lago)

17 de Abril – Domingo de Pascua (Todas las Misas de Domingo de Pascua según el Horario Regular de Misas)

- Domingo: 8am Inglés (Sagrada Familia)

9:30am Polaca (Santa Maria del Lago)

10:30am Español (San Antonio Claret)

11:30am Inglés (Santa Maria del Lago)

12:30pm Español (Sagrada Familia)

3pm Español (Sagrada Familia)

REFLEXIÓN VOCACIONAL

27 de marzo – domingo de Pascua

Un Vista Vocacional:

Dios nos da la bienvenida a casa con un amor extravagante. Deja que el llamado a la santidad te atraiga a casa con una relación más profunda con Dios.

**MISIONEROS DEL VERBO DIVINO y HERMANAS SIERVAS DEL
ESPIRITU SANTO 1-800-553-3321**



4^o DOMINGO DE CUARESMA

REFLEXIÓN SEMANAL DE NUESTRO PASTOR

“ Ante la luz del Verbo y el Espíritu de gracia desaparezan las tinieblas del pecado y la noche de la infidelidad y que el Corazón de Jesús viva en los corazones de todas las personas (Santo Arnold Janssen)”

Queridos hermanos y hermanas,

El evangelio de hoy nos enseña que Jesús es la “luz” que vino a iluminar el camino de la humanidad. El “ciego” en nuestra historia es símbolo de todos los hombres y mujeres que viven en la oscuridad, privados de la “luz”, prisioneros de esas cadenas que les impiden alcanzar la plenitud de la vida.

La escritura de hoy hace conexión con aquellos estudiantes de RICA que se están preparando para recibir sus sacramentos en la Vigilia Pascual. Les dice y nos dice que estamos llamados a salir de nuestras tinieblas/pecados y vivir en la luz, que es el mismo Jesús (de Jesús viene el don de la vida en plenitud), estamos llamados a abrir los ojos a nuestra fe.

El Evangelio también nos enseña que muchas veces los que están excluidos de los círculos religiosos tienen una mejor comprensión que muchos que van a la iglesia todos los días. Significa que nunca debemos pensar que tenemos toda la verdad. El hecho de que vayamos a la iglesia, oremos a diario, etc., no significa que conozcamos muy bien a Jesús. Podríamos ser ciegos si nuestro corazón no está centrado en las palabras de Jesús.

Este evangelio representa de alguna manera el camino de nuestros catecúmenos y candidatos. Su encuentro con Jesús como luz de su fe. Seguir a Jesús es salir de nuestra ceguera y tener una visión clara de nuestra fe.

El mundo/sociedad genera muchas situaciones de oscuridad/ceguera (Egoísmo, explotación, violación de los derechos humanos, prejuicio, racismo, codicia, envidia, adulterio, venganza, mentira, guerras, fundamentalismo, etnocentrismo, intolerancia, corrupción, injusticia, sufrimientos por la pandemia, etc.).

Jesús nos llama a la luz, nos llama a ir contra la corriente, a renunciar a esos pecados que nos hacen esclavos y llegar a la luz que nos hace libres y nos da vida plena, la mayoría de las veces lo que necesitamos para ser sanados de nuestra ceguera es actuar con amor y misericordia.

La palabra de Dios nos invita, en este tiempo de Cuaresma, a un proceso de renovación que nos lleve a dejar todo lo que nos aleja, nos oprime, básicamente, todo lo que impide que la “luz” de Dios brille en nosotros. Este es uno de los pasos que debemos dar para celebrar plenamente la resurrección de nuestro Señor dentro de dos semanas a partir de hoy.

En nuestra parroquia hay muchas personas que también son luz para los demás, personas que van más allá de su camino para asegurarse de que sus hermanos y hermanas estén bien atendidos. (como los miembros de San Vicente DePaul, la red de hospitalidad interreligiosa, Juan Pablo XXIII, etc.). Personas que han escuchado la voz de Jesús y la comparten con la comunidad. Personas que ayudan a sanar la ceguera y la oscuridad de nuestra sociedad. Yo he estado visitando todos los ministerios y organizaciones de nuestra parroquia para grabar un video corto para publicar en nuestra página web sobre su trabajo/misión, y me sorprende la cantidad de cosas buenas que ofrecemos en nuestra parroquia. Les recomiendo encarecidamente que visite nuestra página web y haga clic en nuestros ministerios y organizaciones y mire los videos, ustedes se sorprenderán con tantos eventos y también muchas oportunidades para que sean parte de esto. Gracias a los que ya lo están haciendo todo esto es una realidad.

Bendiciones a todos.

Por favor oren por mí y estén seguros de mis oraciones por ustedes.

Con toda bondad tu hermano en el Señor
Padre Guilherme A. Andrino, SVD

27 DE MARZO DEL 2022

NUESTRA LITURGIA

OFICINA PARROQUIAL DE SAN ANTONIO

La oficina parroquial esta abierta de

Lunes a Viernes de 9AM - 5PM.

Se cierra de 12PM-1PM para hora de almuerzo.

Para más información por favor de llamar a la oficina

732-367-8486.

CONFESIONES EN SAN ANTONIO CLARET

Sábado a las 4PM antes de la misa en

San Antonio Claret.

CONFESIONES EN SANTA MARÍA DEL LAGO

Jueves - 3:30 PM y 6:30 PM en Inglés Y Polaco

Todos los jueves están confesiones en polaco e inglés de **3:30 a 4:30** y de **6PM a 7PM**. A las 7 pm esta en polaco, una Novena a Nuestra Señora del Perpetuo Socorro seguida de una misa en polaco.

Viernes - 8:00 AM - 8:45 AM en Ingles solamente

Por Favor de llamar a la oficina para reservar su cita.

Vía Crucis



Durante cuaresma

Cada Miércoles 7:30PM en
San Antonio Claret en Español

Cada Viernes 9:30AM en
Sta. María de Lago en Ingles

Para obtener más información, visite nuestra página de web parroquial y nuestra página de Facebook.

PAGINA DE WEB:

www.olglakewood.org

PAGINA DE FACEBOOK:

[Our lady of guadalupe lakewood](#)

PAGINA DE YOUTUBE:

[Our lady of Guadalupe parish NJ](#)

PAGINA DE INSTAGRAM:

[@OLGLakewoodNJ](#)

PAGINA DE TWITTER:

[@OLGLakewoodNJ](#)

ANUNCIOS PARROQUIAL

Religious Education Educación Religiosa



La oficina de Educación Religiosa será localizada en
La rectoría de Sta. María de Lago
43 Madison Ave.
Lakewood, NJ 08701
732-363-0139 ext. 412

Lunes a Viernes de 8:30AM-4PM

The Religious Education Office Will be located at
St. Mary of the Lake Rectory
43 Madison Ave.
Lakewood, NJ 08701

VOCES A FAVOR DE UCRANIA `BENEFICIO

domingo, 27 de marzo de 2022,
desde las 12:00 - 6:00 p. m.

Las actuaciones a lo largo del día incluirán artistas como The Polish School, The Wag, Bally Haunis, JT Bowen, las iglesias ucranianas locales, Daly Irish Dance, Friendly Sons of the Shillelagh, la Guardia de Honor del Departamento de Policía de Lakewood, el Departamento de Bomberos de Lakewood y muchos otros.

Listar.

Boletos: Tarifa de entrada de \$20.00 con acceso ilimitado durante todo el día al espectáculo. Concesiones, Bar y Food Trucks

Disponibles durante todo el día.

Se venderán recuerdos del evento

Todos los ingresos de las entradas beneficiarán a las siguientes organizaciones:

Congregación del Santísimo Redentor (C.Ss.R.), Provincia de Lviv, Ucrania

Fondo Humanitario de Ucrania

Agudath Israel de América

Si quieres Donar:

- Visite www.strand.org

- Haga clic en el botón DONAR

- En Notas, asegúrese de indicar que su donación es para "Voces por Ucrania"

Vengan y únanse mientras expresamos nuestra solidaridad con el pueblo ucraniano,
Como las voces de Ucrania

COMUNIDAD PARROQUIAL

HORARIO DE DISPENSA DE COMIDA:

Jueves y Sábado, 9:30 AM - 12:30 PM

En: Parqueadero Santa María de Lago.



La Sociedad San Vicente de Paul esta busca voluntarios para ayudar en la dispensa los jueves y sábados. Si puede dedicar 3 horas al mes para ayudarnos a ayudar a nuestros vecinos, especialmente si es bilingüe. Si desea ser voluntario comuníquese con Nancy 732-275-7199.

Agradecemos todo el generoso apoyo a nuestros hermanos y hermanas necesitados cada mes.

Para aquellos buscando ayuda financiar con su Renta: La ayuda está aquí para la renta y utilidades. La Sociedad St. Vincent DePaul está aquí para ayudar a nuestros vecinos con la renta y utilidades. **Llame a la línea directa de SVDP para obtener ayuda, 732-534-9375 o visítenos en la dispensa el jueves de 9:30 a 12:30.**

Donaciones de alimento: Apreciamos todo el apoyo generoso. En este momento, solicitamos donaciones para los Jueves y Sábados cuando la dispensa está abierta. Puede entregar sus donaciones de alimentos en la iglesia de St. Anthony Claret, de Lunes a Viernes, de 9:00 AM a 5:00 PM. También se agradecen las donaciones monetarias

LISTA DE DESEOS



Estimados feligreses, A nosotros, los sacerdotes, muchas veces se nos dice, "si hay algo que necesitan", que están dispuestos a ayudar. Estamos agradecidos por aquellos que están dispuestos a donar. A continuación, hemos compuesto una lista de elementos y pequeños proyectos que requieren atención. Puede donar a cualquiera de estos artículos / proyectos, a través de una donación. Gracias por su apoyo y generosidad.

Necesidades de la parroquia:

	Costo	Colectado
Campanas de las iglesias		\$9,000
Pendiente		
Cámaras de seguridad	\$3,000	\$3,000
Equipo para Misa Virtual	\$2,000	\$2,500
Luz del Estacionamiento	\$5,000	\$2,046.67
Letreros parroquiales	\$50,000	\$2,046.66
Problemas de techo	\$15,000	\$2,046.67
OLG Pintura	\$1,500	\$1,500
Total:	\$85,500	\$13,140

Los letreros parroquiales serán un proyecto que llevará algún tiempo completar debido al costo. Algunos feligreses ya han donado y por su generosidad ya completamos algunos de nuestros proyectos. Donaciones también fueron repartidas entre todos los proyectos.

DUSZPASTERSTWO POLSKIE

OD PROBOSZCZA

DODATEK

Niech ciemność grzechu i noc niewiary znikną przed światłem Słowa i duchem łaski, a serce Jezusa niech żyje w sercach wszystkich. (St. Arnold Janssen)"

Drodzy Bracia i Siostry,

Dzisiejsza Ewangelia uczy nas, że Jezus jest «światłem», które przyszło, aby oświecić drogę ludzkości. "Ślepiec" w naszej historii jest symbolem wszystkich mężczyzn i kobiet, którzy żyją w ciemności, pozbawieni "światła", więźniowie tych łańcuchów, które uniemożliwiają im osiągnięcie pełni życia.

Dzisiejsze Pismo Święte łączy się z tymi studentami RCIA, którzy przygotowują się do przyjęcia sakramentów w Wigilię Paschalną. Mówi im i mówi nam, że jesteśmy wezwani, aby wyjść z naszych ciemności / grzechów i żyć w światłości, którą jest sam Jezus (od Jezusa pochodzi dar życia w jego pełni), jesteśmy wezwani, aby otworzyć oczy na naszą wiarę. Ewangelia uczy nas również, że wiele razy ci, którzy są wykluczeni z kręgów religijnych, lepiej rozumieją niż wielu, którzy codziennie chodzą do kościoła. Oznacza to, że nigdy nie powinniśmy brać tego za pewnik. Ponieważ chodzimy do kościoła, modlimy się codziennie itd., nie oznacza to, że znamy Jezusa bardzo dobrze. Moglibyśmy być ślepi, gdyby nasze serce nie było skupione na słowach Jezusa.

Ta Ewangelia przedstawia w pewien sposób drogę naszych katechumenów i kandydatów. Ich spotkanie z Jezusem jako światło dla ich wiary. Pójście za Jezusem to wyjście z naszej ślepoty i posiadanie jasnej wizji naszej wiary.

Świat/ społeczeństwo generuje wiele sytuacji ciemności / ślepoty (egoizm, wyzysk, łamanie praw człowieka, uprzedzenia, rasizm, chciwość, zazdrość, cudzołóstwo, zemsta, kłamstwa, wojny, fundamentalizm, etnocentryzm, nietolerancja, korupcja, niesprawiedliwość, cierpienia z powodu pandemii itp.

Jezus wzywa nas do światła, wzywa nas do pójścia pod prąd, do wyrzeczenia się tych grzechów, które czynią nas niewolnikami i przyjdą do światła, które czyni nas wolnymi i przynosi nam pełne życie, przez większość czasu to, czego potrzebujemy, aby zostać uzdrowionym z powodu naszej ślepoty, to działać z miłością i miłosierdziem.

Słowo Boże zaprasza nas w tym okresie Wielkiego Postu do procesu odnowy, który prowadzi nas do porzucenia wszystkiego, co nas alienuje, uciska – w zasadzie wszystkiego, co uniemożliwia zajaśnienie w nas «światła» Boga. Jest to jeden z kroków, które musimy podjąć, aby w pełni świętować zmartwychwstanie naszego Pana za dwa tygodnie od dzisiaj.

W naszej parafii jest wielu ludzi, którzy są również światłem dla innych, ludzi, którzy wykraczają poza swoją drogę, aby zapewnić swoim braciom i siostrą dobrą opiekę. (takich jak członkowie Saint Vincent DePaul, międzywyznaniowa sieć gościnności, Jan Paweł XXIII itp.). Ludzie, którzy usłyszeli głos Jezusa i dzielą się nim ze wspólnotą. Ludzie, którzy pomagają uzdrowić ślepotę i ciemność naszego społeczeństwa. Odwiedzałem wszystkie duszpasterstwa i organizacje w naszej parafii, aby nagrać krótki film, aby opublikować na naszej stronie internetowej o ich pracy / misji, i zadziwia mnie ilość dobrych rzeczy, które oferujemy w naszej parafii. Gorąco polecam odwiedzić naszą stronę internetową i kliknąć na zakładki naszych grup i organizacji oraz obejrzeć filmy. Będziesz zaskoczony tak wieloma wydarzeniami, a także wieloma możliwościami, abyś był jej częścią. Dzięki tym, którzy już to robią.

Błogosławieństwa dla wszystkich.

Proszę, módlcie się za mnie i bądźcie pewni moich modlitw za was.

W całej dobroci twój brat w Panu

Fr. Guilherme A. Andrino, SVD



27 Marzec 9:30 am +Emilia Smolaga, +Bronisława i + Bolesław Solarz, 1-rocznica śmierci, + Mieczysław Burdzyw druga rocznica śmierci, O Boże Błogosławieństwo dla w dniu urodzin dla Anny Tracz

31 Marzec 7:30 pm O Boże Błogosławieństwo i opiekę Matki bożej Nieustającej pomocy dla Doroty i Wojtka w dniu urodzin

1 Kwitnia 7:00 pm Wszyscy Zmarli z Parafii
3 Kwitnia 9:30 am + Krzysztof Kuśmierczyk, + Jarosław Madejski, + Mary Walachowski i Edward Walachowski



WIELKI TYDZIEŃ – TRIDUUM PASCHALNE

10 Kwietnia – Niedziela Palmowa Męki Pańskiej

- Sobota: 4:00 pm Angielski (Holy Family)
5:00 pm Hiszpański (St. Anthony Claret)
- Niedziela: 8:00 am Angielski (Holy Family)
9:30 am Polski (St. Mary of the Lake)
10:30 am Hiszpański (St. Anthony Claret)
11:30 am Angielski (St. Mary of the Lake)
12:30 pm Hiszpański (Holy Family)
3:00 pm Hiszpański (Holy Family)

14 Kwietnia – Wielki Czwartek

- 5:30 pm Hiszpański (St. Anthony Claret)
- 6:00 pm Angielski (St. Mary of the Lake)
- 7:30 pm Dwujęzyczny (Holy Family)
- 8:00 pm Polski (St. Mary of the Lake)
- Adoracja od 9 do północy (SML i HF)

15 Kwietnia – Wielki Piątek

- 3:00 pm Angielski (Holy Family)
- 5:00 pm Hiszpański (St. Anthony)
- 7:00 pm Hiszpański (Holy Family)
- 8:00 pm Polski (St. Mary of the Lake)

16 Kwietnia - Wielka Sobota- Błogosławieństwo pokarmów na stół wielkanocny: 10:00 am, 11am, 12:00 pm Polski (St. Mary)

- 4:00 pm Angielski (Holy Family) z RCIA
- 5:00 pm Hiszpański (St. Anthony)
- 8:00 pm Hiszpański (Holy Family) z RCIA
- 8:00 pm Polski (St. Mary of the Lake)

17 Kwietnia - Niedziela Zmartwychwstania Pańskiego

- Niedziela: 8:00 am Angielski (Holy Family)
9:30 am Polski (St. Mary of the Lake)
10:30 am Hiszpański (St. Anthony Claret)
11:30 am Angielski (St. Mary of the Lake)

Drodzy Parafianie,

Jesteśmy wdzięczni za tych, którzy chcą przekazać darowiznę. Poniżej zestawiliśmy listę przedmiotów i małych projektów, które wymagają uwagi. Możesz przekazać darowiznę na dowolny z tych przedmiotów / projektów poprzez darowiznę częściową lub w całości. Dziękuję za wsparcie i hojność.

Potrzeby parafii:

	Cena	Już zebrano
Kamery bezpieczeństwa na zewnątrz kościoła	\$3,000	\$3,000
• Sprzęt do lepszego transmitowania Mszy	\$2,000	\$2,500
• Słup oświetleniowy na parking	\$5,000	\$2046.67
• Nowe oznakowanie różnych budynków naszej Parafii	\$50,000	\$2046.66
• Problemy z dachami	\$15,000	\$2046.67
• Dzwony kościelne	\$9,000	Pending
Obraz Our Lady of Guadalupe dla HF.	\$1,500	\$1,500
Łączny:	\$85,500	\$13,140

HE WAS LOST AND IS FOUND.

BIBLE WORD SEARCH

Find all the words... left,
right, up, down or diagonally.

Man	D	E	M	O	C	L	E	W	T	P	Y	A	S	E
Two	I	A	S	Y	O	U	N	G	E	R	R	S	T	N
Sons	S	S	E	N	E	V	I	G	R	O	F	K	R	I
Father	T	C	R	H	T	Y	N	N	E	P	O	E	U	G
Divided	A	E	V	E	M	W	H	O	M	E	W	D	C	N
Property	N	L	A	D	E	L	E	V	A	R	T	E	K	I
Younger	T	E	N	N	S	O	R	F	C	T	A	D	H	H
Look	E	B	T	M	I	S	I	O	E	Y	L	I	U	T
Share	N	R	R	A	N	T	T	U	B	N	O	V	N	Y
Inheritance	I	A	T	O	O	K	A	N	M	A	N	I	G	R
Traveled	M	T	S	Q	U	A	N	D	E	R	E	D	R	E
Distant	A	E	R	A	H	S	C	O	U	N	T	R	Y	V
Country	F	A	T	H	E	R	E	T	U	R	N	E	D	E
Squandered														
Everything														
Famine														
Struck														
Alone														
Hungry														
Became														
Servant														
Went														
Returned														
Home														
Asked														
Forgiveness														
Welcomed														
Open														
Arms														
Lost														
Found														
Celebrate														



*It took great faith
for the young son to
ask for forgiveness.
Let us also believe
in the truth as we:*



Follow
our **FAITH** for
40 DAYS

George S. Hassler Funeral Home

Personal Service

Original Family Owned and Operated Since 1978

Brian T. Hassler Manager N.J. Lic. No. 4054
George S. Hassler Owner & Director N.J. Lic. No. 3193
Gary T. Bowcock Director N.J. Lic. No. 3385

732-364-6808

www.hasslerfuneralhome.com

980 Bennetts Mills Rd., P.O. Box 1326, Jackson, NJ 08527

WET BASEMENT?

Quality 1st Basement
Systems

Contact us for a FREE ESTIMATE!

866-588-8317

BasementRepairNJ.com

ALL THINGS **BASEMENTY!**

- WATERPROOFING & FINISHING
- FOUNDATION PROBLEMS
- HUMIDITY & MOLD CONTROL
- NASTY CRAWL SPACES

NY Lic # 1274423 • NJHIC# 13VH01833300



\$5,000 sign on bonus for CDL drivers.

No CDL? No problem! We pay to train you!

EARN AS YOU LEARN!

Locations in Lakewood, Tinton Falls & Middletown

To apply, call
732-370-5297
email:
jobs@jaysbusservice.com
or visit
www.jaysbusservice.com

READY.GOV

Don't be afraid...Be Ready



**SAFE and SECURE
MEDICINE DISPOSAL**

A safe and secure way to dispose
of unused medication.

NJCONSUMERAFFAIRS.GOV/MEDDROP



Serving Lakewood Families Timothy E. Ryan Home for Funerals

Peace of Mind and Heart before, during and beyond

MARK L. SARIN

Senior Director • NJ License No. 4134

www.ryanfuneralhome.com

I have always believed
that funeral service
was a vocation and
not simply a career.
... Tim Ryan



TIMOTHY E. RYAN
Founder • 1951-2019

732-928-0032

DeBow Chapel • 150 West Veterans Highway • Jackson

**GOD
BLESS
AMERICA**

Please support your
parish by advertising
on the church bulletin.
Please call Bill Potter for
details (856) 607-3999

OPEN 7 DAYS
Bacoli Pizza
• PASTA & GRILL •
732-886-7054
LAKEVIEW VILLAGE PLAZA
174 NEW HAMPSHIRE AVE • LAKEWOOD

Beware of Social Security Phone Scams!



- **HANG UP** on phone scams.
- **TELL** your friends and family.
- Let's **SLAM** phone scams together.

Learn more at oig.ssa.gov/scam

D'Elia Funeral Home



Clifford B. Tantum, Manager, NJ Lic. No. 4078

Thomas A. D'Elia, President

Route 70 & Vermont Avenue • Lakewood, NJ 08701

732-363-1987

TILTON BODYWORKS

Family Owned & Operated Since 1932 Senior Citizen Discount
1st & Monmouth Ave., Lakewood | 732-363-1301

**Phil's
Tree Service**
Trees Cut,
Branches Trimmed
Yards & Lots Cleared
657-5349



IRREPRESSIBLE

K.J. Alexander

To her, she's just another foster kid.

To them, she's the queen
who will save them all.



Available on
amazon kindle

**AVAILABLE
NOW!**
Scan Here:

Or Visit:
<https://amzn.to/322DlqT>

MATH & SCIENCE
TUTORING ALL SUBJECTS
~Reasonable Rates~
David F. Heithmar
davidfheithmar65@gmail.com
732-614-5432

Family Owned & Operated THOMAS MONUMENT CO.

Creating Quality Memorial Tributes For Three Generations

MONUMENTS - CUSTOM LETTERING - STONE CLEANING

(We Are Conveniently Located Just 5 Miles Away From St. Mary's of The Lake Cemetery!)

1709 SILVERTON ROAD • TOMS RIVER, NJ 08753 • 732-255-1842

**KLAUS ROOFING
SYSTEMS**
by Quality 1st

✓ ROOF REPLACEMENT ✓ CLOG FREE GUTTERS
✓ ROOF REPAIR ✓ SKYLIGHT REPLACEMENT

Contact Us For a
FREE ESTIMATE!
833-471-1150
KlausRoofingchurches.com

\$500 OFF
**A FULL ROOF
REPLACEMENT**

Cannot be combined with any other offer. Please present at the time of estimate. Cannot be added to an existing estimate.

Oliverie Funeral Home

(732) 657-4900

Family owned and operated since 1987

Because there is a Difference...

Geraldine Oliverie, Mgr., NJ Lic#3833

Michael J. Hennicke, Dir., NJ Lic#3966

2925 RIDGEWAY RD., MANCHESTER, NJ 08759



www.OliverieFuneralHome.com